

PfA S A 46/24

1741-1742

*Kirchenrechnung für die Pfarrkirche St. Laurentius in Schaan für die Jahre 1741-1742, abgelegt vom Kirchenpfleger Cristian Quaderer.*

*Or. (A), PfA Schaan, A 46/24. – Pap. 4 Blatt 21 / 34 cm. – fol. 1v unbeschrieben.*

*Bemerkung: Der Rechnung liegt das Gulden-Kreuzer-System zugrunde, d.h. 1 Gulden = 15 Batzen (12 Schilling) = 60 Kreuzer = 240 Pfennig. Bei den Geldangaben wird jeweils die vom Schreiber korrigierte Version transkribiert. Die Währungseinheiten werden aufgelöst, also fl = Gulden, bz = Batzen, kr = Kreuzer, pf (d) = Pfennig.*

[fol. 1r]

l<sup>1</sup> Abraittungl<sup>2</sup> von Christian Quaderr alß Kirchen Pflegerl<sup>3</sup> der löb(lichen) Pfarrkirchen S. Laurenzi zue Schaanl<sup>4</sup> für 1741 et 1742,l<sup>5</sup> ist abgelegt worden unter tit(uliert) Jhro Hochwürden undl<sup>6</sup> Gnaden Herren, Herren Deccan Joseph Ferdinandt Leol<sup>7</sup> von Frewis<sup>1</sup>.

[fol. 2r]

l<sup>1</sup> Verzeichnuß, waß ich Christian Quaderr

Gulden Kreuzer

l<sup>2</sup> alß Kierchen Pfleger der löb(lichen) Pfarrkierchenl<sup>3</sup> S. Laurenzi zue Schaan bezahlt habe fürl<sup>4</sup> 1741 et 1742, wie uolgt:l<sup>5</sup> Erst(lich) für den großen Kierchenschlüssell bezahlt .....6.l<sup>6</sup> Jtem für ein geschaitenes Glaß.....7.l<sup>7</sup> Jtem dem Sailler für das grosse Gloggensail .....2 ..... 18.l<sup>8</sup> Mer für Weinrauch.....12.l<sup>9</sup> Jtem dem M(eiste)r Sebastian Hilti, Murer, für Deckhen .....24.l<sup>10</sup> Mer für Dach und Brett Nägell ..... 16.l<sup>11</sup> Jtem für das Fenster beÿ dem Beinhaulß Thürnle.....36.l<sup>12</sup> Jtem dem Glasser bezahlt für Arbeith.....35.l<sup>13</sup> Mer für 10 Pfund Bomöhl, Farb, Brett Nägell und Tragerlohn

<sup>14</sup> zuesammen .....	3	.....6.
<sup>15</sup> Jtem dem M(eiste)r Sebastian Hilti von der Kierchenmaur bezalt .....	8	.....-
<sup>16</sup> Mer für die Handlanger .....	5	.....40.
<sup>17</sup> Jtem für 11 Fuehren Sand .....	2	.....34.
<sup>18</sup> Jtem für 3 Mäsß Kalch sambt Fuehrlon von Triessen .....	1	.....36.
<sup>19</sup> Mer für Brett und Dach Nägell .....	-	.....24.
<sup>20</sup> Mer dem Schlosser bezalt .....	-	.....18.
<sup>21</sup> Jtem für den Kierchen Bieckhel und Hauwen zue stechlen		
<sup>22</sup> bezalt .....	-	.....44.
<sup>23</sup>	Lattus	26 .....56.

[fol. 2v]

	Gulden	Kreuzer
<sup>1</sup> Jtem für 2 neüwe Schaufflen bezalt .....	1	.....6.
<sup>2</sup> Mer dem Joseph Yellin, Messmer, beÿ S. Petter		
<sup>3</sup> für Ziegel bezalt .....	-	.....30.
<sup>4</sup> Jtem dem Glasser von Triessen bezalt .....	-	.....12.
<sup>5</sup> Mer dem Schlosser für ein Schlosß.....	-	.....10.
<sup>6</sup> Jtem für Schüeren an das Kammera <sup>a)</sup> .....	-	.....5.
<sup>7</sup> Jtem der Clepha Conradin für neÿen .....	1	.....30.
<sup>8</sup> Mer von einer Hauwen bezalt .....	-	.....14.
<sup>9</sup> Mer von dem Haller Riemen und Fuehrlon bezalt.....	-	.....32.
<sup>10</sup> Mer für 8 Pfund Bomöhl und Farb sambt dem Trager-		
<sup>11</sup> Ion.....	2	.....56.
<sup>12</sup> Den 10ten Maÿ bezahl ich dem Schlosser für das Gloggen-		
<sup>13</sup> hänckhen .....	15	.....-
<sup>14</sup> Mer dem Sadler für ein Haller Riemen bezalt .....	-	.....15.
<sup>15</sup> Jtem für ein Kerzenstockh bezalt .....	-	.....8.
<sup>16</sup> Jtem für das Gloggen Joch bezalt .....	2	.....45.
<sup>17</sup> Mer dem M(eiste)r Johannes Frumelt, Schreiner, bezalt		
<sup>18</sup> lauth Quitung.....	-	.....7.
<sup>19</sup> Mer dem Glasser von Triessen.....	-	.....42.
<sup>20</sup> Jtem gib ich 2 Bretter und 1 Dille Laden zue dem		
<sup>21</sup> Vhren Hauß .....	-	.....50.
<sup>22</sup> Mer für Brett Nägell.....	-	.....20.

<sup>23</sup> Jtem dem Vhrenmacher bezalt für seine Verdienst		
<sup>24</sup> sambt Zehrung und Fuehrlon zuesammen .....	<u>17</u> .....	<u>6</u> .
<sup>25</sup>	Latus	51 .....

**[fol. 3r]**

	Gulden	Kreuzer
<sup>1</sup> Jtem dem Joseph Frickh für 2 Fuehren nacher Veldtkirch		
<sup>2</sup> bezahlt zue den Gloggen .....	1	.....20.
<sup>3</sup> Mer für die Sailer zue der Vhr bezahlt.....	2	.....12.
<sup>4</sup> Jtem dem Schlosser bezahlt .....	2	.....58.
<sup>5</sup> Mer für zwey Hundert Blattenzieg(el) und 510		
<sup>6</sup> Hollzieg(el) sanbt Fuehrlohn .....	4	.....4.
<sup>7</sup> Jtem für die Kalchfässer Binderlohn.....	2	.....20.
<sup>8</sup> Mer dem Andreas Khauffman für Däckhen auf dem		
<sup>9</sup> Beinhaus und für Binden zuesammen .....	1	.....12.
<sup>10</sup> Jtem dem M(eiste)r Christian Khauffman bezahlt .....	2	.....21.
<sup>11</sup> Jtem bezahl ich für Spitz und Altar Düecher lauth		
<sup>12</sup> Quitung.....	8	.....45.
<sup>13</sup> Mer dem Andreas Danner, Schmidt, bezalt für		
<sup>14</sup> Arbeith .....	—	.....35.
<sup>15</sup> Jtem dem Joseph Anthone Khauffman für weiß		
<sup>16</sup> mangeln und färben .....	11	.....16.
<sup>17</sup> Mer dem M(eiste)r Hanß Jacob Seeger bezahlt für		
<sup>18</sup> Spenbrodt .....	18	.....24.
<sup>19</sup> Jtem ist an der Kernetete aufgangen .....	7	.....30.
<sup>20</sup> Mer für deß Kierchen Pflegers seine Verdienst bey		
<sup>21</sup> der Kierchen .....	<u>1</u> .....	<u>20</u> .
<sup>22</sup>	Latus	54 .....

**[fol. 3v]**

	Gulden	Kreuzer
<sup>1</sup> Verzeichnus waß ich für Wax in die		
<sup>2</sup> Kierchen geliefferet hab für 1741; erst(lich)		
<sup>3</sup> von Joseph Anthone Khauffman 10 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Pfund,		

l <sup>4</sup> das Pfund a 40 Kreuzer, thuet .....	7	.....	—.
l <sup>5</sup> Jtem von Christoph Wangner 8 Pfund, ist .....	5	.....	20.
l <sup>6</sup> Mer von Andreas Reinberger 4 Pfund .....	2	.....	40.
l <sup>7</sup> Jtem von Mathias Hemmerle 3 Pfund.....	2	.....	—.
l <sup>8</sup> Jtem von H(ernn) Franz Domminicus Adigold an weiß l <sup>9</sup> und gälb Wax Kerzendöcht, Grüenspan, zuesammen			
l <sup>10</sup> bezahlt lauth Quitung .....	19	.....	16.
l <sup>11</sup> 1742 von Johann Baptist Walsser			
l <sup>12</sup> an Wax empfangen 31 Pfund 1 Vierling, das Pfund a 42 Kreuzer .....	21	....	52 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> .
l <sup>13</sup> Jtem von Christoph Wangner 5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Pfund, ist.....	3	.....	51.
l <sup>14</sup> Mer dem H(ernn) Adigold für weiß und gälb Wax l <sup>15</sup> mit sambt 4 Pfund denen H(erren) <sup>b)</sup> Patres			
l <sup>16</sup> Capuciner, zuesammen bezahlt lauth Quitung.....	9	.....	45.
l <sup>17</sup> Mer auff Benderen in die löb(liche) Pfarrkierchen			
l <sup>18</sup> 2 Pfund Wax, thuet.....	1	.....	22.
l <sup>19</sup>	Latus	73	..... 6 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> .

[fol. 4r]

	Gulden	Kreuzer
l <sup>1</sup> Verzeichnus waß ich denen H(erren) Geistlichen		
l <sup>2</sup> bezahlt hab an Jahrtägen für 1741 et 1742.		
l <sup>3</sup> Tit(uliert) Jhro Hochwürden und Gnaden Herren, Herren		
l <sup>4</sup> Deccan für Jahrtäg und andere Außgaaben, zuesammen.....	110	..... 2.
l <sup>5</sup> Dem Herren Johan Christoph Reinberger <sup>2</sup> an		
l <sup>6</sup> Jahrtägen .....	60	..... 4.
l <sup>7</sup> Dem Herr Vicari von Frewis <sup>1</sup> .....	15	..... 40.
l <sup>8</sup> Denen H(erren) Gaistlichen zue Vaduz .....	21	..... 16.
l <sup>9</sup> Dem Joseph Anthone Khauffman, Organisten		
l <sup>10</sup> sambt denen neüw gestifften 9 Rorate <sup>3</sup> .....	11	..... —.
l <sup>11</sup> Dem Messmer Johannes Walsser.....	16	..... 50.
l <sup>12</sup> Dem Messmer zue Vaduz .....	—	..... 24.
l <sup>13</sup>		235 ..... 26.
l <sup>14</sup>	Latus et Summan	441 ..... 6 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> .

l<sup>15</sup> Specification deß Schmalz, waß ich

l<sup>16</sup> geliefferet hab in zwey Jahren, betrifft  
 l<sup>17</sup> in allem zuesamen .....200 Pfund

[fol. 4v]

	Gulden	Kreuzer
l <sup>1</sup> Specification:		
l <sup>2</sup> Waß ich an Opferkierzen Gelt und Todt-		
l <sup>3</sup> fählen empfangen hab für 1741 et 1742.		
l <sup>4</sup> Erstlich zue Schaan und Vaduz an die Gemaindt		
l <sup>5</sup> Kerzen empfangen für 2 Jahr .....	2	14.
l <sup>6</sup> Jtem zue Osteren auß der Blatten für beede mahl.....	–	38.
l <sup>7</sup> Jtem an S. Laurenzen Fest und Kierchweich-		
l <sup>8</sup> ung für zwey Jahr zuesammen .....	3	35.
l <sup>9</sup> Jtem für (in zwey Jahr) 51 alt verorbene Per-		
l <sup>10</sup> sohnen, jedes a 7 Kreuzer, ist.....	5	35.
l <sup>11</sup> Mer verorbene <sup>c)</sup> Kinder 33, jedes		
l <sup>12</sup> a 14 Pfennig, ist.....	1	55 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> .
l <sup>13</sup> Mer für den Oster Tauff .....	–	48.
l <sup>14</sup> Jtem von dem Christoph Hilti, Kirchenpfleger <sup>d)</sup> , alten Rest.....	<u>5</u>	<u>2</u> .
l <sup>15</sup>	Latus	19 ....47 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> .

a) *Abkürzung unklar.* – b) *Folgt durchgestr. Paters.* – c) *Folgt durchgestr. Persohnen.* – d) *Kirchenpfleger über der Zeile eingeflickt.*

<sup>1</sup> *Josef Ferdinand Leo von Frewis, 1724-1764 Pfarrer in Schaan.* – <sup>2</sup> *Johann Christoph Rheinberger, 1722-1759 Kaplan am Muttergottesaltar (Hofkaplanei) in Schaan.* – <sup>3</sup> *Rorate: Besonders gestaltete Messfeiern im Advent, urspr. zu Ehren Marias.*